

OSMO POCKET

Waterproof Case

User Guide

使用说明

使用說明

ユーザーガイド

사용자 가이드

Bedienungsanleitung

Guía de usuario

Guide de l'utilisateur

Guida dell'utente

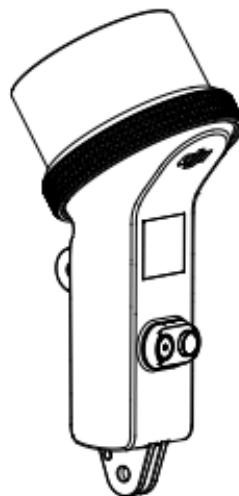
Gebruiksaanwijzing

Manual do utilizador

Guia do usuário

Руководство пользователя

v1.2 2019.12



dji

Contents

EN	User Guide	2
CHS	使用说明	4
CHT	使用者指南	6
JP	ユーザーガイド	8
KR	사용자 가이드	10
DE	Bedienungsanleitung	12
ES	Guía del usuario	14
FR	Guide de l'utilisateur	16
IT	Guida dell'utente	18
NL	Gebruiksaanwijzing	20
PT	Manual do utilizador	22
PT-BR	Guia do usuário	24
RU	Руководство пользователя	26

Introduction

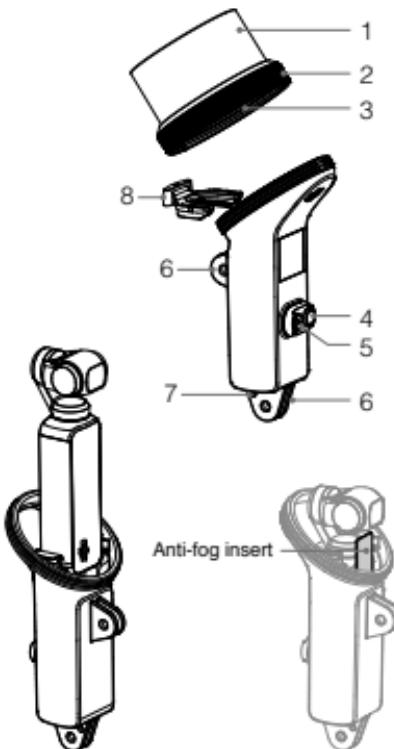
The OSMO POCKET™ Waterproof Case protects Osmo Pocket so that it can be used to shoot photos and videos underwater, and the max depth of usage under water is 60 m. The buttons on the waterproof case can trigger the shutter/record and power/function buttons of Osmo Pocket and the mounting brackets on the case are compatible with other accessories.

1. Cover
2. Securing Ring
3. Waterproof Rubber Ring
4. Button 1 (Osmo Pocket Power/ Function Button)
5. Button 2 (Osmo Pocket Shutter/ Record Button)
6. Mounting Brackets
7. Lanyard Hole
8. Clamp

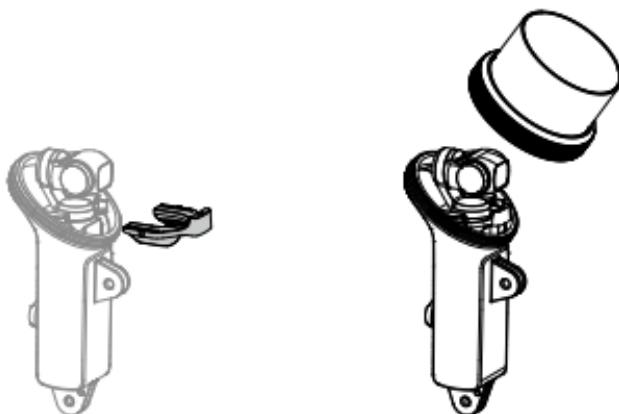
Usage

Make sure the waterproof case is dry and clean, and the waterproof rubber ring is secure. Pay special attention to make sure there are no small objects or buildup inside the securing ring.

1. Power on Osmo Pocket, and swipe down on the touch screen. Swipe left to find Water Proof Case mode and tap to enable.



2. Power off Osmo Pocket, place it in the waterproof case as shown, and attach the anti-fog insert (included).
3. Use the clamp to secure Osmo Pocket.
4. Tighten the securing ring. Press and hold button 1 to power on Osmo Pocket.

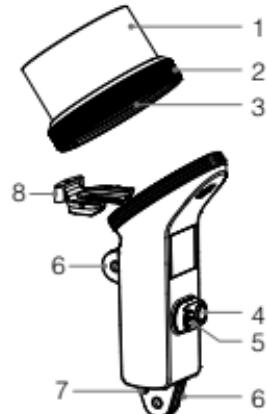


- Make sure Osmo Pocket is powered off before placing it into the waterproof case.
- Make sure the securing ring is completely tightened. DJI takes no responsibility for any damage or loss resulting from improper use of Osmo Pocket underwater.
- The camera cannot be adjusted when using with the waterproof case.
- Make sure the anti-fog insert works properly. Replace the anti-fog insert regularly.
- Clean the waterproof case after using. Make sure the waterproof case is clean at all times.

简介

OSMO POCKET™ 防水壳为 Osmo Pocket 提供防水保护，水下使用深度最大为 60 米。在水下使用时可通过防水壳按键触发 Osmo Pocket 拍摄按键和电源 / 功能按键；机身配备通用安装接口，支持安装其它配件（另行购买）。

1. 上盖
2. 锁紧环
3. 防水密封圈
4. 按键 1 (触发 Osmo Pocket 电源 / 功能按键)
5. 按键 2 (触发 Osmo Pocket 拍摄按键)
6. 通用安装接口
7. 挂绳孔
8. 云台卡件



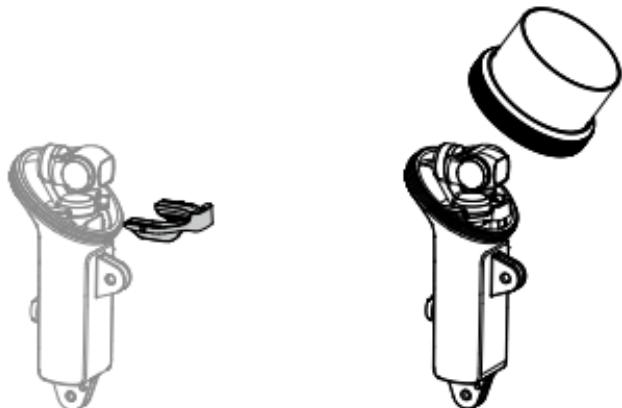
使用

使用前请检查防水壳是否干燥、锁紧环内部是否干净无异物，确保防水密封圈干净完好并安装稳固。

1. 开启 Osmo Pocket，在屏幕下滑后选择防水壳模式。
2. 关机后将 Osmo Pocket 装入防水壳，然后在图示位置装入防雾片。



3. 使用云台卡件固定机身。
4. 拧紧锁紧环。通过长按按键 1 开启电源后即可使用。

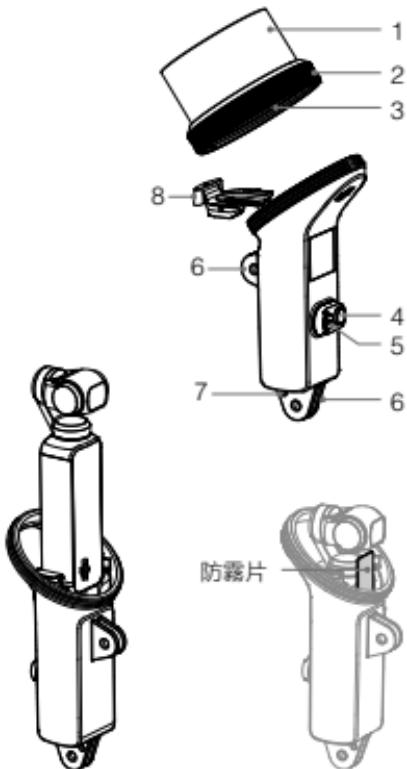


- 确保 Osmo Pocket 在关机状态下装入防水壳。
- 水下使用时，确保锁紧环已拧紧，使防水壳处于完全封闭状态。因操作不当导致设备进水，DJI 将不予保修。
- 配合防水壳使用时，云台相机和防水壳保持相对位置固定，拍摄角度不可调整。
- 请定时更换防雾片，确保有效消除防水壳内水汽，防止镜头起雾。
- 使用后应清洗防水壳，保持防水壳干净无异物。

簡介

OSMO POCKET™ 防水外殼為 Osmo Pocket 提供防水保護，水下使用深度最大為 60 公尺。在水下使用時，可透過防水外殼按鍵觸發 Osmo Pocket 拍攝按鍵和電源 / 功能按鍵；機身配備通用安裝介面，支援安裝其它配件（另行購買）。

1. 上蓋
2. 鎖緊環
3. 防水密封圈
4. 按鍵 1 (觸發 Osmo Pocket 電源 / 功能按鍵)
5. 按鍵 2 (觸發 Osmo Pocket 拍攝按鍵)
6. 通用安裝介面
7. 掛繩孔
8. 雲台卡件

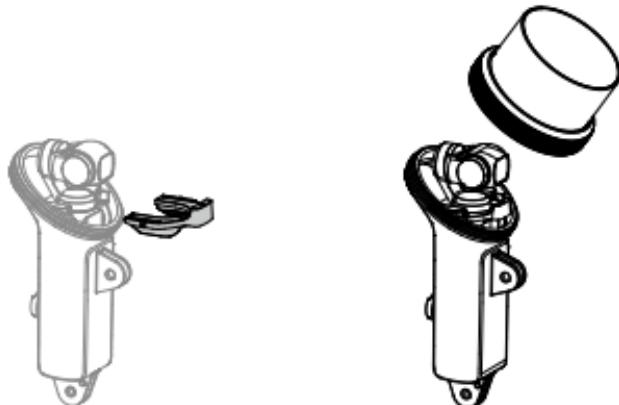


使用說明

使用前請檢查防水外殼是否乾燥、鎖緊環內部是否乾淨無異物，確保防水密封圈乾淨完好並安裝穩固。

1. 開啓 Osmo Pocket，螢幕下滑後選擇防水外殼模式。
2. 關機後將 Osmo Pocket 裝入防水外殼，然後在圖示位置裝入防霧片。

3. 使用雲台卡件固定機身。
4. 拧緊鎖緊環。透過長按按鍵 1 開啓電源後即可使用。



- 確保 Osmo Pocket 在關機狀態下裝入防水外殼。
- 水下使用時，確保鎖緊環已擰緊，使防水外殼處於完全密閉狀態。因操作不當導致設備進水，DJI 將不予保修。
- 配合防水外殼使用時，雲台相機始終保持同一方向，拍攝角度不可調整。
- 請定期更換防霧片，確保有效消除防水外殼內水汽，防止鏡頭起霧。
- 使用後應清洗防水外殼，保持防水外殼乾淨無異物。

はじめに

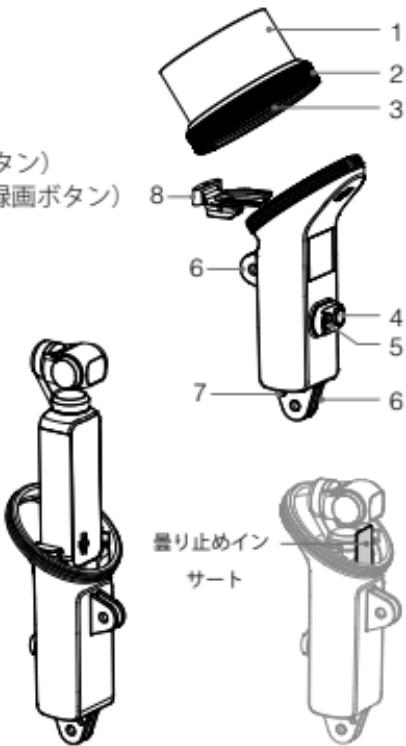
OSMO POCKET™ 防水ケースは、Osmo Pocket を保護し、水中で写真や動画を撮影できるようにします。水中使用時の最大深度は 60m です。防水ケースのボタンは、Osmo Pocket の「シャッター／録画」および「電源／機能ボタン」をトリガーすることができ、ケースの取り付けブラケットは他のアクセサリーと互換性があります。

1. カバー
2. 固定リング
3. 防水ゴムリング
4. ボタン 1 (Osmo Pocket 電源／機能ボタン)
5. ボタン 2 (Osmo Pocket シャッター／録画ボタン)
6. 取り付けブラケット
7. ストラップ取付口
8. クランプ

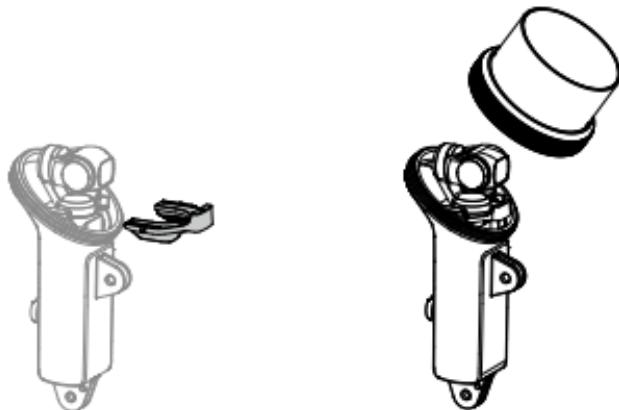
使用方法

防水ケースが乾いていて清潔な状態で、防水ゴムリングがしっかりと固定されているか確認してください。固定リングの内側に小さなごみや汚れがないことを特に注意して確認してください。

1. Osmo Pocket の電源を入れ、タッチスクリーンを下にスワイプします。左にスワイプして防水ケースモードを探し、タップして有効にします。



- Osmo Pocket の電源を切り、図のように防水ケースに入れて、曇り止めインサート（付属品）を取り付けます。
- クランプを使用して Osmo Pocket を固定します。
- 固定リングを締めます。ボタン 1 を長押しして Osmo Pocket の電源を入れます。



- 防水ケースに入る前に Osmo Pocket の電源がオフになっていることを確認してください。
- 固定リングが完全に締められていることを確認してください。水中での Osmo Pocket の不適切な使用によって生じるいかなる損害についても、DJI は一切責任を負いません。
- 防水ケースと一緒に使用する場合、カメラを調整することはできません。
- 曇り止めインサートが正しく機能することを確認してください。曇り止めインサートは定期的に交換してください。
- 使用後は防水ケースのお手入れをおこなってください。防水ケースが常に清潔であることを確認してください。

소개

OSMO POCKET™ 방수 케이스는 Osmo Pocket을 보호해 수중 사진과 비디오 촬영에 사용할 수 있으며, 사용 가능한 최대 수심은 60m입니다. 방수 케이스의 버튼은 Osmo Pocket의 셔터/녹화 및 전원/기능 버튼을 작동시킬 수 있으며 케이스의 마운팅 브래킷은 다른 액세서리와 호환됩니다.

1. 커버
2. 고정 링
3. 방수 고무 링
4. 버튼 1(Osmo Pocket 전원 / 기능 버튼)
5. 버튼 2(Osmo Pocket 셔터 / 녹화 버튼)
6. 마운팅 브래킷
7. 스트랩 구멍
8. 클램프

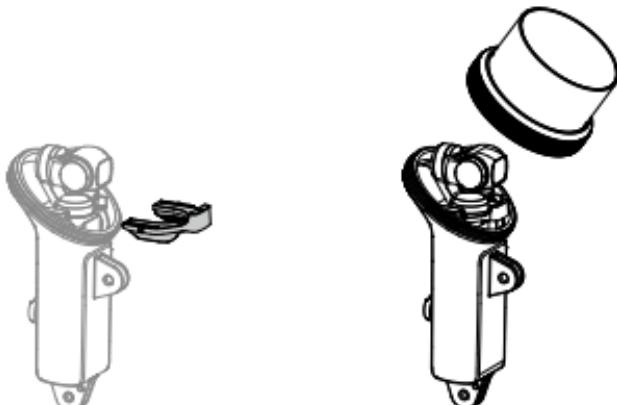
사용법

방수 케이스를 항상 깨끗하고 건조한 상태로 유지하고, 방수 고무 링이 잘 끼워져 있는지 확인하세요. 고정 링 내부에 작은 물체나 먼지 등이 없도록 특별히 주의하십시오.

1. Osmo Pocket을 켜고 터치 스크린을 아래로 밀니다. 왼쪽으로 밀어서 방수 케이스 모드를 찾은 후 탭하여 활성화 합니다.
2. Osmo Pocket을 끄고, 그림과 같이 방수 케이스에 넣고 김서림 방지 삽입물(포함)을 부착합니다.



3. 클램프를 사용하여 Osmo Pocket을 고정합니다.
4. 고정 링을 조입니다. Osmo Pocket의 전원을 켜려면 버튼 1을 길게 누릅니다.



- 방수 케이스에 넣기 전에 Osmo Pocket이 꺼져 있는지 확인하십시오.
- 고정 링이 완전히 조여졌는지 확인하십시오. DJI는 수중에서 Osmo Pocket의 부적절한 사용으로 인한 손상 또는 손실에 대해 책임을 지지 않습니다.
- 방수 케이스와 함께 사용할 때는 카메라를 조정할 수 없습니다.
- 김서림 방지 삽입물이 제대로 작동하는지 확인합니다. 김서림 방지 삽입물을 정기적으로 교체합니다.
- 사용 후 방수 케이스를 청소하십시오. 방수 케이스가 항상 깨끗한지 확인하십시오.

Einführung

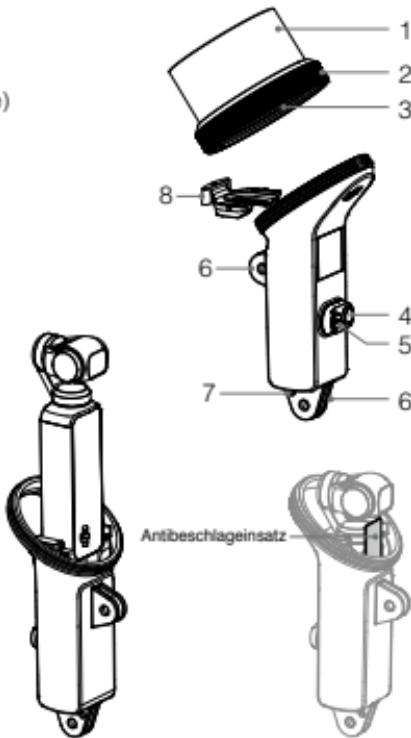
Das wasserdichte OSMO POCKET™ Gehäuse schützt den Osmo Pocket in großen Tiefen, damit Fotos und Videos unter Wasser aufgenommen werden können. Die maximale Verwendungstiefe unter Wasser beträgt 60 m. Die Tasten am wasserdichten Gehäuse können die Auslöser-/Aufnahme- und Netz-/Funktionstasten des Osmo Pocket auslösen. Die Halterungen am Gehäuse sind mit anderem Zubehör kompatibel.

1. Abdeckung
2. Sicherungsring
3. Wasserfester Gummiring
4. Taste 1 (Osmo Pocket Netz-/Funktionstaste)
5. Taste 2 (Osmo Pocket Auslöser-/Videoaufnahmetaste)
6. Halterungen
7. Loch für Tragebänder
8. Klemme

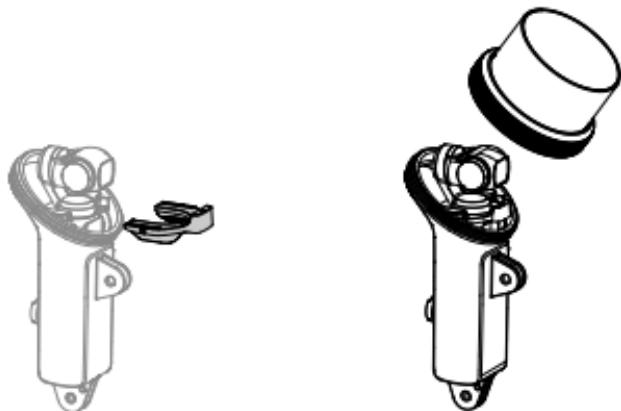
Verwendung

Sicherstellen, dass das wasserdichte Gehäuse trocken und sauber ist, dann den sicheren Sitz des wasserfesten Gummirings überprüfen. Achten Sie besonders darauf, dass sich im Sicherungsring keine kleinen Gegenstände oder Ablagerungen befinden.

1. Sicherstellen, dass das wasserdichte Gehäuse trocken und sauber ist, dann den sicheren Sitz des wasserfesten Gummirings überprüfen. Streichen Sie nach links, um den Modus für das wasserfeste Gehäuse zu suchen, und tippen Sie auf, um die Funktion zu aktivieren.



2. Schalten Sie den Osmo Pocket aus, legen Sie ihn wie gezeigt in das wasserdichte Gehäuse und befestigen Sie den Antibeschlageinsatz (im Lieferumfang enthalten).
3. Verwenden Sie die Klemme, um den Osmo Pocket zu sichern.
4. Sicherungsring festziehen. Halten Sie die Taste 1 gedrückt, um den Osmo Pocket einzuschalten.



- Vergewissern Sie sich, dass der Osmo Pocket ausgeschaltet ist, bevor Sie ihn in das wasserdichte Gehäuse legen.
- Stellen Sie sicher, dass der Sicherungsring fest angezogen ist. DJI übernimmt keine Haftung für Schäden oder Verluste, die durch den unsachgemäßen Gebrauch des Osmo Pocket unter Wasser entstehen.
- Die Kamera kann nicht eingestellt werden, wenn das wasserdichte Gehäuse verwendet wird.
- Stellen Sie sicher, dass der Antibeschlageinsatz richtig funktioniert. Ersetzen Sie den Antibeschlageinsatz regelmäßig.
- Reinigen Sie das wasserdichte Gehäuse nach der Verwendung. Stellen Sie sicher, dass das wasserdichte Gehäuse immer sauber ist.

Introducción

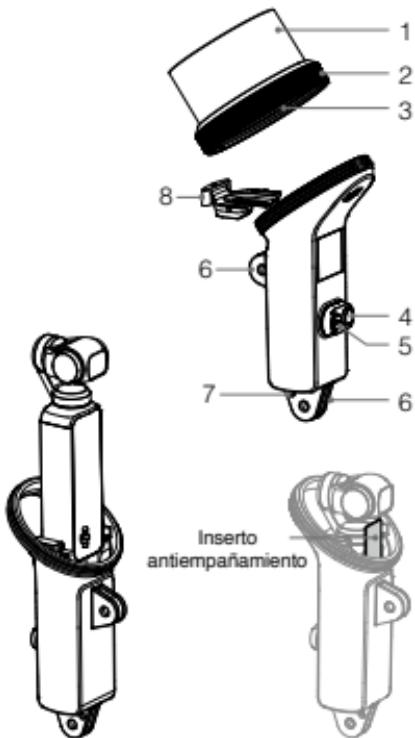
El estuche impermeable protege el OSMO POCKET™ para poder tomar fotos y videos bajo el agua (a una profundidad máx. de 60 m). Los botones del estuche impermeable pueden activar los botones de obturador/grabación y de encendido/función del Osmo Pocket y los soportes de montaje del estuche son compatibles con otros accesorios.

1. Tapa
2. Anillo de fijación
3. Arandela de goma impermeable
4. Botón 1 (Botón de encendido/función del Osmo Pocket)
5. Botón 2 (Botón de obturador/grabación del Osmo Pocket)
6. Soportes de montaje
7. Orificio para cordón
8. Abrazadera

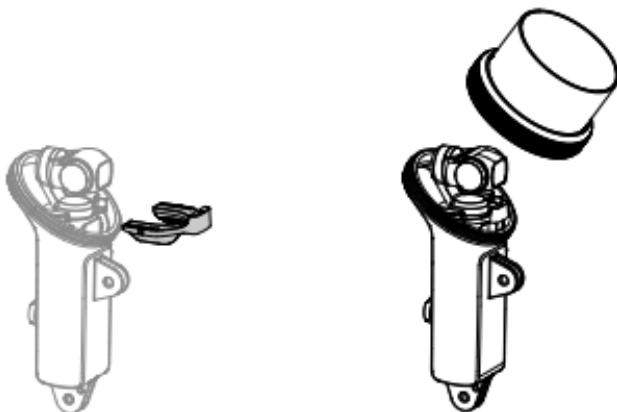
Uso

Asegúrese de que el estuche impermeable está limpio y seco, y de que la arandela de goma impermeable está correctamente colocada. Preste especial atención para asegurarse de que no haya objetos pequeños ni residuos dentro del anillo de fijación.

1. Encienda el Osmo Pocket y deslice hacia abajo en la pantalla táctil. Deslice en la pantalla hacia la izquierda para ver el modo de Estuche impermeable y púlselo para activarlo.



2. Apague el Osmo Pocket, colóquelo en el estuche impermeable como se muestra y coloque el inserto antiempañamiento (incluido).
3. Utilice la abrazadera para fijar el Osmo Pocket.
4. Apriete el anillo de fijación. Mantenga presionado el botón 1 para encender el Osmo Pocket.



- Asegúrese de que el Osmo Pocket esté apagado antes de colocarlo en el estuche impermeable.
- Asegúrese de que el anillo de fijación esté completamente apretado. DJI no se responsabiliza de ningún daño o pérdida que resulte de un uso inadecuado del Osmo Pocket bajo el agua.
- La cámara no se puede ajustar cuando se usa con el estuche impermeable.
- Asegúrese de que el inserto antiempañamiento funcione correctamente. Cambie el inserto antiempañamiento regularmente.
- Limpie el estuche impermeable después de usarlo. Asegúrese de que el estuche impermeable esté limpio en todo momento.

Introduction

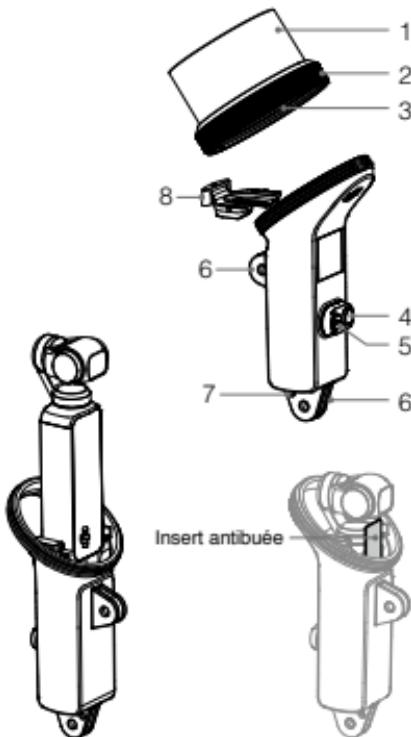
Le boîtier étanche pour OSMO POCKET™ protège l'Osmo Pocket de sorte que vous puissiez l'utiliser pour prendre des photos et des vidéos sous l'eau. La profondeur maximale d'utilisation sous l'eau est de 60 m. Les boutons du boîtier étanche peuvent déclencher les boutons de l'obturateur/enregistrement et d'alimentation/de fonction de l'Osmo Pocket et les supports de fixation du boîtier sont compatibles avec d'autres accessoires.

1. Couvercle
2. Anneau de sécurité
3. Anneau en caoutchouc étanche
4. Bouton 1 (bouton d'alimentation/de fonction de l'Osmo Pocket)
5. Bouton 2 (bouton de l'obturateur/d'enregistrement de l'Osmo Pocket)
6. Supports de fixation
7. Point d'attache du cordon
8. Bride

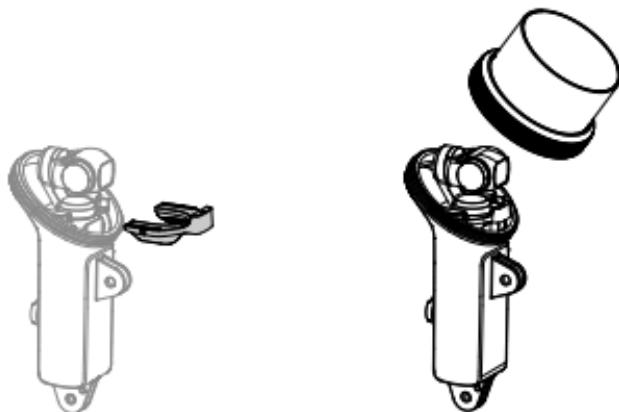
Utilisation

Assurez-vous que le boîtier étanche est sec et propre, et que l'anneau en caoutchouc étanche est fixé. Faites particulièrement attention à ce qu'il n'y ait pas de petits objets ni de résidus à l'intérieur de l'anneau de fixation.

1. Mettez l'Osmo Pocket sous tension et glissez vers le bas sur l'écran tactile. Glissez vers la gauche pour trouver le mode Boîtier étanche et appuyez pour l'activer.



2. Mettez l'Osmo Pocket hors tension, placez-le dans le boîtier étanche comme indiqué et fixez l'insert antibuée (fourni).
3. Utilisez la bride pour fixer l'Osmo Pocket.
4. Serrez la bague de fixation. Appuyez sur le bouton 1 et maintenez-le enfoncé pour mettre l'Osmo Pocket sous tension.



- Assurez-vous que l'Osmo Pocket est éteint avant de le placer dans le boîtier étanche.
- Assurez-vous que l'anneau de fixation est complètement serré. DJI n'assume aucune responsabilité pour tout dommage ou perte résultant d'une utilisation incorrecte de l'Osmo Pocket sous l'eau.
- L'appareil photo ne peut pas être réglé lors de l'utilisation avec le boîtier étanche.
- Assurez-vous que l'insert antibuée fonctionne correctement. Remplacez l'insert antibuée régulièrement.
- Nettoyez le boîtier étanche après utilisation. Assurez-vous que le boîtier étanche est toujours propre.

Presentazione del prodotto

La custodia impermeabile OSMO POCKET™ protegge Osmo Pocket in modo che possa essere utilizzato per scattare foto e registrare video sott'acqua. La profondità massima per consentire l'uso subacqueo è di sessanta metri. I pulsanti sulla custodia impermeabile sono collegati ai pulsanti di scatto e accensione di Osmo Pocket, e i fori di montaggio presenti sulla stessa la rendono compatibile per l'uso combinato con altri accessori.

1. Custodia
2. Anello di fissaggio
3. Anello di gomma impermeabile
4. Pulsante 1 (pulsante di accensione/ funzione su Osmo Pocket)
5. Pulsante 2 (pulsante di scatto/registrazione su Osmo Pocket)
6. Fori di montaggio
7. Foro per cordino
8. Morsetto

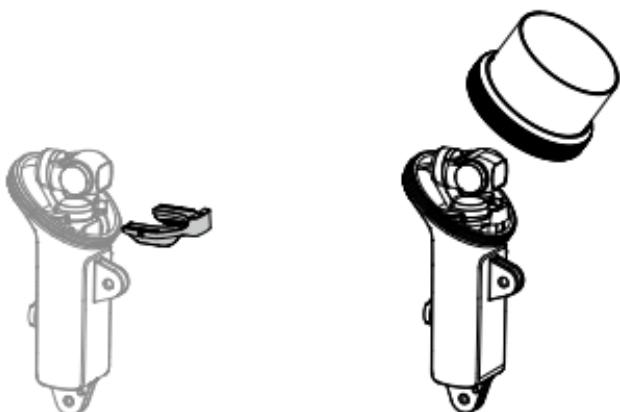
Modalità di utilizzo

Assicurati che la custodia impermeabile resti asciutta e pulita, e che l'anello di gomma sia ben fissato. Verificare che non vi siano oggetti di piccole dimensioni o accumuli di sporcizia all'interno dell'anello di fissaggio.

1. Accendere Osmo Pocket e sfogliare la schermata verso l'alto. Sfogliare poi verso destra per ricercare la modalità Waterproof Case e selezionarla.



2. Spegnere Osmo Pocket, inserirlo nella custodia impermeabile, quindi riporre all'interno anche l'inserto anti-condensa (incluso in confezione).
3. Fissare Osmo Pocket in posizione utilizzando l'apposito morsetto.
4. Richiudere la custodia avvitando l'anello di fissaggio. Tenere premuto il pulsante 1 per accendere Osmo Pocket.



- Assicurarsi di aver spento Osmo Pocket, prima di inserirlo nella custodia impermeabile.
- Verificare che l'anello di fissaggio sia ben chiuso. DJI non si assume alcuna responsabilità per eventuali danneggiamenti o perdite derivanti dall'uso improprio di Osmo Pocket sott'acqua.
- La posizione della fotocamera non può essere regolata durante l'uso in custodia.
- Verificare il corretto funzionamento dell'inserto anti-condensa. Sostituire regolarmente l'inserto anti-condensa.
- Ripulire la custodia impermeabile dopo ogni utilizzo. Assicurarsi che la custodia impermeabile sia sempre pulita.

Inleiding

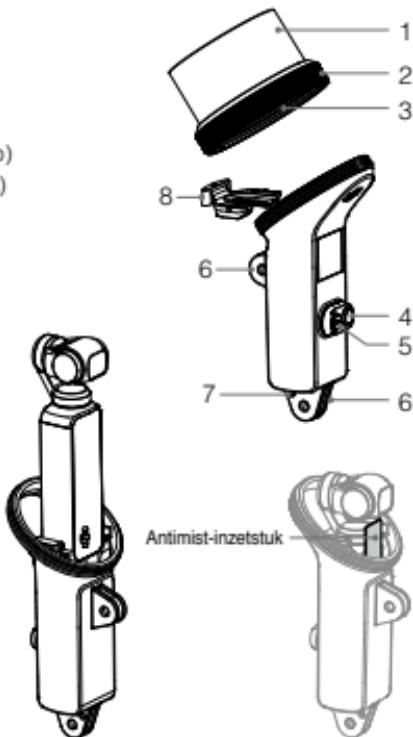
De OSMO POCKET™ waterdichte hoes beschermt Osmo Pocket zodat deze kan worden gebruikt om foto's en video's onder water te maken, en de maximale diepte van het gebruik onder water is 60 m. De knoppen op de waterdichte behuizing kunnen de ontspanknop / opname- en aan-/uit- /functieknoppen van Osmo Pocket activeren en de montagesteunen op de behuizing zijn compatibel met andere accessoires.

1. Etui
2. Bevestigingsring
3. Waterdichte rubberen ring
4. Knop 1 (Osmo Pocket aan-/uit-/functieknop)
5. Knop 2 (Osmo Pocket-sluiter/opnameknop)
6. Montagesteunen
7. Koordbevestigingsopening
8. Klem

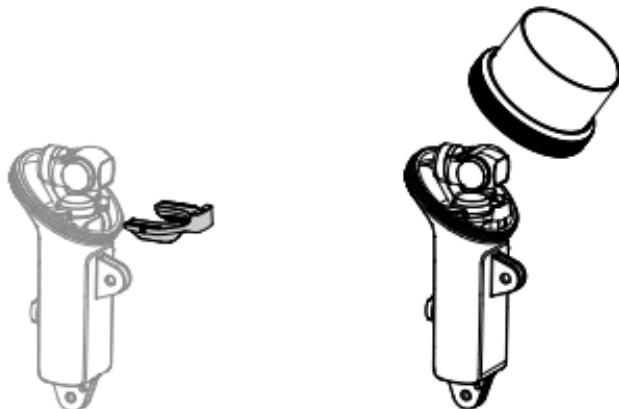
Gebruik

Zorg ervoor dat de waterdichte behuizing droog en schoon is en dat de waterdichte rubberen ring goed vastgemaakt is. Besteed speciale aandacht aan het voorkomen van kleine voorwerpen of openhopingen in de bevestigingsring.

1. Schakel Osmo Pocket in en veeg naar beneden op het touchscreen. Veeg naar links om de Water Proof Case-modus te vinden en tik om in te schakelen.



2. Schakel Osmo Pocket uit, plaats het in de waterdichte behuizing zoals afgebeeld en bevestig het antimist-inzetstuk (bijgeleverd).
3. Gebruik de klem om Osmo Pocket te bevestigen.
4. Draai de bevestigingsring vast. Druk en houd knop 1 ingedrukt om Osmo Pocket in te schakelen.



- Zorg ervoor dat Osmo Pocket is uitgeschakeld voordat u hem in de waterdichte behuizing plaatst.
- Zorg ervoor dat de bevestigingsring volledig is vastgedraaid. DJI neemt geen verantwoordelijkheid voor enige schade of verlies als gevolg van onjuist gebruik van Osmo Pocket onderwater.
- De camera kan niet worden aangepast bij gebruik met de waterdichte behuizing.
- Zorg ervoor dat het antimist-insert correct werkt. Vervang het antimist-inzetstuk regelmatig.
- Reinig de waterdichte behuizing na gebruik. Zorg ervoor dat de waterdichte behuizing te allen tijde schoon is.

Introdução

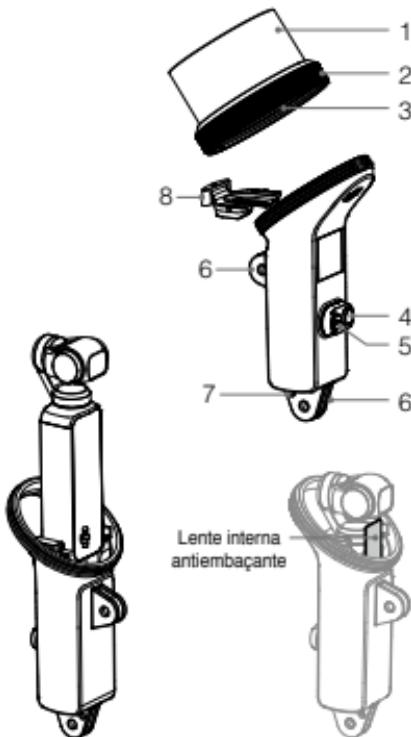
A caixa impermeável OSMO POCKET™ protege o Osmo Pocket para que possa ser usado para captar fotografias e vídeos debaixo de água, e a profundidade máxima de utilização debaixo de água é de 60 m. Os botões na caixa impermeável podem acionar os botões shutter/record (obturador/gravação) e power/function (alimentação/função) do Osmo Pocket e os suportes de montagem na caixa são compatíveis com outros acessórios.

1. Bolsa
2. Anel de fixação
3. Anel de borracha à prova de água
4. Botão 1 (Botão de alimentação/função do Osmo Pocket)
5. Botão 2 (Botão de obturador/gravação do Osmo Pocket)
6. Suportes de montagem
7. Orifício de segurança
8. Grampo

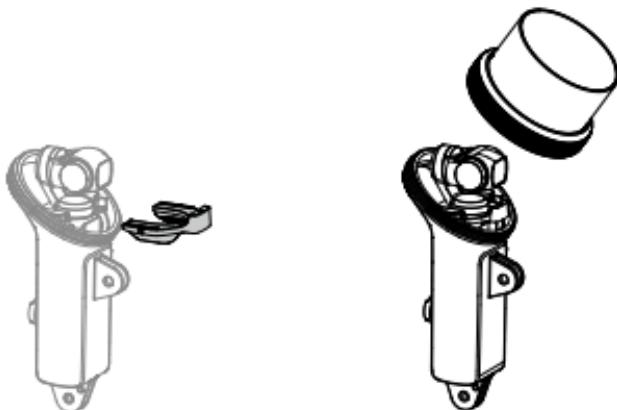
Utilização

Certifique-se de que a caixa impermeável está seca e limpa e que o anel de borracha à prova de água está seguro. Preste especial atenção para garantir que não existem objetos pequenos ou acumulação dentro do anel de fixação.

1. Ligue o Osmo Pocket e deslize para baixo no ecrã tátil. Deslize para a esquerda para encontrar o modo de Caixa Impermeável e toque para ativar.



2. Desligue o Osmo Pocket, coloque-o na caixa impermeável conforme ilustrado e fixe a lente interna antiembaçante (incluída).
3. Utilize o grampo para fixar o Osmo Pocket.
4. Aperte o anel de fixação. Prima e mantenha premido o botão 1 para ligar o Osmo Pocket.



- Certifique-se de que o Osmo Pocket está desligado antes de o colocar na caixa impermeável.
- Certifique-se de que o anel de fixação está completamente apertado. A DJI não assume qualquer responsabilidade por quaisquer danos ou perdas resultantes da utilização indevida do Osmo Pocket debaixo de água.
- A câmara não pode ser ajustada quando utilizar com a caixa impermeável.
- Certifique-se de que a lente interna antiembaçante funciona corretamente. Substitua regularmente a lente interna antiembaçante.
- Limpe a caixa impermeável após a utilização. Certifique-se de que a caixa impermeável está sempre limpa.

Introdução

A Capa à prova d'água do OSMO POCKET™ protege o Osmo Pocket para que possa ser usado ao gravar fotos e vídeos embaixo d'água a uma profundidade máxima de até 60 metros. Os botões na Capa à prova d'água podem acionar os botões de obturador/gravação, ligar/desligar e funções do Osmo Pocket. Os suportes de montagem na capa são compatíveis com outros acessórios.

1. Capa
2. Anel de fixação
3. Anel de borracha à prova d'água
4. Botão 1 (botão de ligar/desligar e de funções do Osmo Pocket)
5. Botão 2 (botão do obturador/gravação do Osmo Pocket)
6. Suportes de montagem
7. Orifício de segurança
8. Grampo

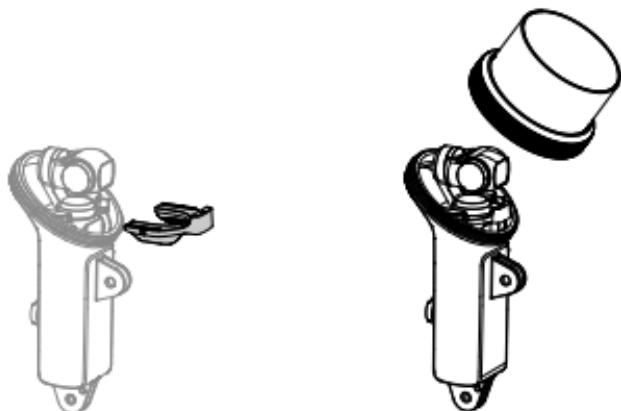
Uso

Certifique-se de que a Capa à prova d'água esteja limpa e seca e de que o anel de borracha à prova d'água esteja fixo. Preste atenção para se certificar de que não haja objetos pequenos ou acúmulo dentro do anel de fixação.

1. Ligue o Osmo Pocket e deslize a tela sensível ao toque para baixo. Deslize a tela para a esquerda para encontrar o modo Capa à prova d'água e toque para ativá-lo.



2. Desligue o Osmo Pocket, coloque-o na Capa à prova d'água conforme mostrado e encaixe o dispositivo antiembaçante (incluído).
3. Use o grampo para prender o Osmo Pocket.
4. Aperte o anel de fixação. Pressione e segure o botão 1 para ligar o Osmo Pocket.



- Certifique-se de que o Osmo Pocket esteja desligado antes de colocá-lo na Capa à prova d'água.
- Certifique-se de que o anel de fixação esteja completamente apertado. A DJI não se responsabiliza por qualquer dano ou perda resultante do uso indevido do Osmo Pocket embaixo d'água.
- A câmera não pode ser ajustada quando usada com a Capa à prova d'água.
- Certifique-se de que o dispositivo antiembaçante esteja funcionando corretamente. Substitua o dispositivo antiembaçante regularmente.
- Limpe a Capa à prova d'água após o uso. Certifique-se de que a Capa à prova d'água esteja sempre limpa.

Введение

Водонепроницаемый футляр OSMO POCKET™ обеспечивает защиту камеры Osmo Pocket и позволяет использовать ее для съемки фото и видео под водой на максимальной глубине 60 метров. Кнопки водонепроницаемого футляра позволяют активировать кнопки спуска затвора/записи и включения/функции Osmo Pocket, а крепление футляра совместимо с другими аксессуарами.

1. Футляр
2. Стопорное кольцо
3. Водонепроницаемое резиновое кольцо
4. Кнопка 1 (кнопка включения/функции Osmo Pocket)
5. Кнопка 2 (кнопка спуска затвора/записи Osmo Pocket)
6. Крепление
7. Отверстие для ремешка
8. Фиксатор

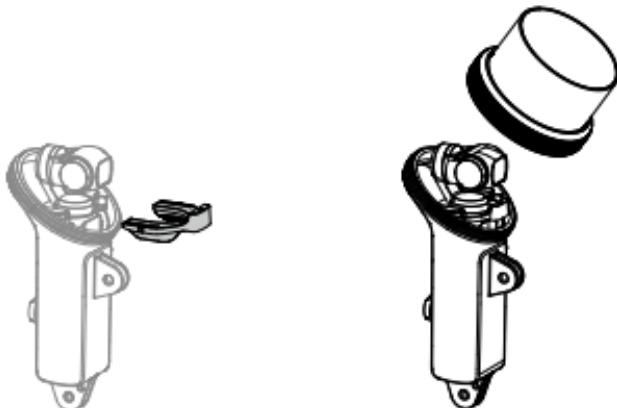
Использование

Убедитесь, что водонепроницаемый футляр сухой и чистый, а водонепроницаемое резиновое кольцо надежно закреплено. Обратите особое внимание, чтобы на внутренней поверхности зажимного кольца не было загрязнений и налета.

1. Включите Osmo Pocket и проведите вниз по сенсорному экрану. Проведите по экрану влево, найдите режим Water Proof Case (водонепроницаемый футляр) и включите его.



2. Выключите Osmo Pocket, поместите его в водонепроницаемый футляр, как показано на рисунке, и установите противотуманную пластина (входит в комплект).
3. Закрепите Osmo Pocket с помощью фиксатора.
4. Затяните стопорное кольцо. Нажмите и удерживайте кнопку 1, чтобы включить Osmo Pocket.



- Убедитесь, что Osmo Pocket выключена, прежде чем помещать ее в водонепроницаемый футляр.
- Убедитесь, что стопорное кольцо полностью затянуто. DJI не несет ответственности за любые повреждения или убытки, вызванные неправильным использованием Osmo Pocket под водой.
- При использовании водонепроницаемого футляра камера не регулируется.
- Убедитесь, что противотуманная пластина обеспечивает необходимый эффект. Следует регулярно заменять противотуманную пластины.
- Водонепроницаемый футляр необходимо помыть после использования. Необходимо всегда содержать водонепроницаемый футляр в чистоте.

CE

DJI Support
DJI 技术支持
DJI 技術支援
DJI サポート
DJI 고객지원
DJI Support
Servicio de asistencia de DJI
Service client DJI
Assistenza DJI
DJI-ondersteuning
Suporte DJI
Assistência da DJI
Техническая поддержка DJI

<http://www.dji.com/support>

OSMO POCKET is a trademark of DJI OSMO.
Copyright © 2019 DJI OSMO All Rights Reserved.



YC.BZ.SS00097703

Printed in China.